

Sonderjylland

Solosang i Kirken. Konfirmanden i Kiel har udført et forbud imod, at Sangere og Sangerinder ved Solosang medvirker ved Gudstjenesten.

Konfirmanden er af den Formening, at det maa faare al firkeltig Høflighed, at man søger at hidløse Folk, som ikke kommer for Høflighedens Skyld.

En anden Sag er, at Kirkerne uden for Gudstjenesten kan faa til Brug for kunstnerisk Sang og Musikudførelse.

Der tænkes paa alt. Landraaben i København gør i Kredsladet opmærksom paa, at da Høflene kun faar mangelfuld Ernæring, maa de ikke mere træffe saa tunge Læs som tidligere.

Ikke færdig i Civilverden i 5 Maaned. I „Danmark“ findes følgende Nilsen fra Bøtten:

Undertegnede Nordflesoigere, som har deltaget i Krigen siden dens Begyndelse, sender en hjertelig Hilsen til Venner og bekendte.

En Desertør i Kamp. En toff Desertør, der forleden vidde jufte over Grænsen til Danmark, blev efter Høvd en Mand, der var Vidne til Scenen, fortæller „Hvide Stjerner“.

Janeflugt. Gaderslev, 7. Juli. I sidste Nummer af det tyske Amtsblatt for Gaderslev Kreds efterlyses end 19 unge Høflere, der har gjort sig skyldige i Janeflugt.

Børnene maa gaa barnevæde. Gaderslev, 7. Juli. Den presensificerede Amtsbibliotekar har befendigt en Anordning imod nogle Forbud, som Børnene i enkelte Steder har udført imod, at Børnene gaa med bare Fødder i Skole.

Mange Sønder ved Fronten. D. 7. Juli kunde Arbejdsmand Christian Christensen og Hultra i Tønder ved Christiansfeld fejre deres Guldbrøllup. Det gamle Par har 11 „Børne A. No.“ maatte afgive et uferdvanligt stort Kontingent til den tyske Hær.

Flaaden. I alt har det gamle Par 7 Sønder, 3 Søiger Sønder og 3 Børnebørn i aktiv Tjeneste; af disse er ingen falden, en har været faaret, men er atter afgaaet til Fronten.

Vægtfynd i Fangelejrene. I Fangelejren ved Søgmølle er der i Følge „Esbj. Post.“ hidtil bød i alt ca. 100 Fanger af Vægtfynd, medens Antallet af fuge opgives til ca. 200.

Den Militærløse, der blev søg af Vægtfynd og færdig til Flenborg, er nu (7. Juli) i Bedring, medens fender ej heller til saadan Dødsdommen.

Tabene. Gaardejer Peter Møller, Hærskole, er falden ved Moulins. Referent Richard Hansen, Alting, er falden paa Vestfronten. En Søn af tidligere Gaardejer Jensen, Sod, Student Karl Jensen, er ført til et Lazaret i Königsberg.

Præstemangel i Sønderjylland. I Sønderjylland er der i Følge „Hvid. Avis“ Mangel paa Præster, idet 3 Præstefald staar ledige, og fra tre Sogne er Præsterne med i Krigen.

Fangelejren ved Gabsø brandt. Lørdag den 19. Juni opstod Ild i Fangelejren ved Gabsø, der ligger syd for Gram. Ilden greb hurtigt om sig og brejnte nedbrændte Gæst. Røgten slog hurtigt Alarm, for at hindre Fangerne i at flygte.

Fra Krigen. Abmand J. Lorenzen i Kirnæet Boetmann i København, har faaet Meddelelse om, at hans Søn, Billy, der har været faaret et Par Maaned, er falden.

Tabslisten meddeles, at Dødslisten Holm fra Kollup Mark og Jens Matzen fra Laurup er faldne. Landeværnsmand Raun fra Høvsager er haardt faaret. Peter Brung fra Arnum og Nis Risen fra Barnæs er let faarede.

Som haardt faarede staar opført: Jes Christian fra Stebel, Wilhelm Bøcher fra Søgaard, Johannes Schrøder fra Gaderslev. Krigsfrivillig Wilhelm Witt, Søn af Bergbanebestyrermand Witt paa Klingberg i København, er bleven faaret i St.

Siden de sidste haarde Kampe ved Moulins faanes Møller Hansen fra Høvslev og hans Broder August, Sønder af afdøde Møller.

En Lærer ved Naavn Zanzen har meddelt Slagten i Mels, at han umiddelbart før det franske Angreb saa de to Brødre ligge og sove i Skyttegraven. Hans Mødt fra Sketting staar i sidste Tabsliste opført som faldet. Fotograf J. Boisen fra Sønderborg, ved Sanitetsvæsenet, er bleven faaret i den ene Arm af en Granatstump.

Afdøde Lærer Jensens Søn, Karl Jensen fra Kær, er falden den 16. Juni paa Balpladen i Frankrig. Den faldne, der var Elev fra Tønder Seminarium, rantes den 15. af et Skud i Hovedet og døde Dagen efter paa et Krigslazaret uden at være kommen til Bedvidshed.

En Søn af Lærer Møller har været faaret siden de haarde Kampe ved Moulins. Efter at have gennemgaaet Seminariet i Tønder var han indtil Krigen Udbrud Lærer i Jels-Troldfar.

Endvidere faanes Gaardejer Jørgen Henningsen fra Kær. Wilhelm Christensen og Bager Andreas Hansen fra Jelling-Østrup er bleven haardt faaret, formentlige i Karpaterne og sidstnævnte ved Moulins.

I Følge indløbne Efterretninger faanes Landmand Andr. Hansens Søn fra Medelby Mark. Han stod ved 86'erne.

Eftermale. Fra Stodding skrives til „Mødermaal“: Den 7. Juni faldt paa den vestlige Balplads Cand. theol. Hans Chr. Lindholt fra Store Nustrup, 28 Aar gammel. Den unge Mand blev indfaldt ved Krigen Begyndelse som Underofficer i Reserveen og var med i en Del Slag og Fægtninger i Belgien, idet han blev faaret af et Stjefskud i Hovedet den 16. September.

Efter at være helbredet kom han til sin Garnison i Neumiinster, hvor han hele Vinteren igennem har uddannet Rekrutter.

For henved 2 Maaned siden kom han sammen med alle Officersaspiranter til Fronten, hvor han for nylig blev forfremmet til Vicepladsbefal og var igen forfaldet til forfremmelse.

Den 7. Juni om Morgenen blev han ramt af et Projektil af det fjendtlige Artilleri, som hurtigt gjorde en Ende paa hans unge Liv. Den unge Lindholt vilde til foråret 1916 have fulden sine Studier og saa have overtaget en Præstegerning her i Nordflesvig. Han var en af de saa, som havde mange Venner og ingen Fiender. Med ham er atter en af vore bedste unge Mænd gaaet bort.

Kattefrotte ved Midsummerstide. Ratten til Onsdag den 23. Juni har det, som meddelt andensteds fra, frosset temmelig haardt. Da Folk i Møstруп om Morgenen kom ud paa Marken for at malke, var Græsset helt frost og stivt.

En Landmand, som vilde tilføje sine Kartofler samt sin Høffehave, der findes paa et Stykke Møsevej, fandt alle Kartoffelstammer helt forre som Følge af den stærke Frost. I enkelte Gaver har man

Japanmissionen: For futteret, se Abl. Nr. 30. Egan, Winn., Miss Martha Varjen 4.00. Trufant, Mich., Niels Petersen 1.00. Normal, Ja., Mortle Jørgensen 1.00. Sleepy One, Winn., ved Missionær Nielsens Møde 7.70. Fredsminde, Winn. 5.65. Giffillan, Winn. 26.00. Egan, Winn. 24.00. Ringsted, Ja. 27.25. Viborg, S. Daf., Spring Valley, S. Daf., 14.05. Turley, S. Daf., 5.60. Maple Grove, S. Daf., 5.25. Beresford, S. Daf., 12.85. Greenfield, S. Daf., 5.45. Plainview, Nebr., 38.20. Winnetoon, Nebr., 12.00. Ørnene 2.25. Coulter, Ja., Søndaagskolen 5.05. Waupaca, Wis., Helligaands Mgh.: Mrs. P. Olsen 5.00. Tilsammen 1513.64.

Mormonmissionen: For futteret, se Abl. Nr. 30. Reenah, Wis., Vor Fr. Mgh.s Hof. 5.00. Tilsammen 245.54.

Skolerkassen: For futteret, se Abl. Nr. 30. Summit, Winn., Lars Casperien, Peter Jensen, Christ. Andersen 85; C. Camp 82; Niels Jørgensen 83; Willes Casperien, Carl C. Andersen, Chris Hejberg, Olaf Andersen, Chris Larsen 81; Harald Jørgensen 50c 25.50. Royal, Ja., Fred Byggere 1.00. Dickson, Alta, Can., Carl Christensen 85; J. Pedersen, Th. Thomsen 82; John Pedersen, Chr. Engshansen, Peter F. Møsgaard, L. B. Christensen, Marius Thomsen, Paft. Gundersen, S. P. Sønderberg 81; H. P. Nielsen 86 22.00. Waupaca, Wis., Helligaands Mgh. Mrs. P. Olsen 5.00. Tilsammen 413.43.

Blair, Nebr., den 30. Juli 1915. Med Lak modtaget. Otto Hansen. Stasj. for „Den fore. danske ev.-luth. Kirke i Ame.“

ogjaa funnet spore den stærke Rattefrotte.

Om den stærke Rattefrotte mellem 22. og 23. Juni (Onsdag Nat) skrives fra Gramingen:

Da Solen stod op, var Jorden ganske hvid af Rimmfrotte, mens et ganske tunt Islag bedækkede Marken af jullestaende Vand i Spande og Kar. Sen paa Formiddagen, da Solen kom højt paa Himlen, begyndte Staden, som Frosten havde forøddt, ret at vise sig. Det var, som altid, ikke lige slemt alle Steder. Men paa Straaningerne ud mod Madalene baade mod Gram Na og Øjels Na, hvor Luften fra Naen og Engene er mere fugtig, var det særlig slemt.

Været er det gaaet ud over Kartoflerne og de farte Planter i Gaverne. Mange Kartoffelmærker er fuldstændig visne. Toppene ligger som smaa sorte Klatter paa den lyse Jord. Det er et trist Syn. Og i Gaverne er det særlig gaaet ud over Hømmer, Tomater og andre Urter. Men ogsaa Rugmarkerne har desværre flere Steder taget en Del Støde. Det kan først rigtig ses nu flere Dage efter, da Bødderne pletvis begynder at visne og blive hvide i Toppene. Ogsaa Boghøvederne, hvor Boghøvede er kommen op, har lidt meget.

Tørlen og Kvæghandelen. Fra Ejdersted meddeles til „Kieler Zeitung“, at den vedvarende Tørle og de herskende nordvestlige Vinde søer en uheldig Indflydelse paa Græsgrønt i Kar. De store Handelsmand opfører allerede store Partier Hørnsvag til Reering fra August til Oktober. De betaler 60 Mk. pr. 100 Bund levende Røgt.

Hverken Drip eller Regn har det givet i Nat i Gaderslev, samt der i Aften var Tordenhyer oppe rundt omkring, skriver „M.“ af 25. Juni. Da Barometret staar fast, er der heller ikke Udflugt til, at det i Dag vil give mindste Røde.

Paa Søndag er det fire Uger, siden det her paa Egen gav en rigtig blødende Regn, og efter den Tid har det daglig været stærkt Solskin og lidt stærkt Blæst, om Natten ofte Frost. Jorden er da ogsaa ovenpaa saa tør som Aske.

Brødreemigheds Missionærer i Fangelejr. Fra Hærnhut meddeles Lørdag den 26. Juni:

Efter en over England lige indløsen Meddelelse har alle Brødreemigheds Missionærer, der virker blandt Kæfkerne i Sydafrika, faaet Ordre til at holde sig beredt til Overførelse i Fangelejren den 23. Juni. Et Andragende fra Wifkop Kæfkerne om at maatte blive i Vefereit for at lede Arbejdet gnes

DANSKE BIBLER. Det danske Bibelselskabs Udgate. Storstileet. Nr. 14. Sort Vælskind 1.35. Nr. 15. Presset Læderbind 1.65. Nr. 16. Læderbind og Guldsnit 2.00. Nr. 16 A. Speciel Indbinding Meget blødt sort Chagrin med Guldsnit og runde Hjørner 3.00. Nr. 18. Chagrin og Guldsnit 4.00. Nr. 18 B. Brudebibelen, Chagrin og Guldsnit 4.25. Lommeformat. Nr. 21. Shirting 50. Nr. 24. Chagrin og Guldsnit 1.00. Nr. 24 A. Speciel Konfirmandbibel. Fint, bøjeligt Chagrin og Guldsnit 1.40. Nr. 24 B. Samme som Nr. 24 A., men med runde Hjørner 1.60. Nr. 26. Chagrin, Guldsnit, runde Hjørner, Indiapapir 2.00. Nr. 27. Indiapapir, Chagrin og Guldsnit, ombøjede Kanter 2.50. Nr. 27 A. Indiapapir, speciel Indbinding, meget blødt Overfaldsbind, og Guldsnit 3.00. Nr. 27 B. Indiapapir ægte, meget blødt sort Chagrin Overfaldsbind og Guldsnit 3.50. Alle ovenstaaende med ny Oversættelse af det Nye Testament og Lommebiblerne uden Apokryfer.

Det Amerikanske Bibelselskabs Udgate. Mellemstileet. Shirting 70. Chagrin og Guldsnit 1.40. Ditto med Overfald 1.75. Lommeformat. Revideret norsk Oversættelse, latinske Typer, Overfaldsbind og Guldsnit. Størrelse 4 1/2 x 6 Tommer 1.60.

DANSKE NY TESTAMENTER. Det Danske Bibelselskabs Udgate med ny Oversættelse og latinske Typer. Nr. 1. Storstileet, sort Shirting, stort Format 65. Nr. 2. Mellemstileet, Shirting, rødt Snit 35. Nr. 4. Mellemstileet, Saffian, Guldsnit 80. Nr. 10. Lommeformat, langt og smalt, rødt Snit 30. Nr. 11. Lommeformat, Chagrin, runde Hjørner, Guldsnit 60. Nr. 12. Lommeformat, Indiapapir, Overfald 80. Det Amerikanske Bibelselskabs Udgate. Gammel Oversættelse. Gotiske Typer. Lille Format (3 1/4 x 6), Shirting, rødt Snit 15. Ditto med Davids Salmer 20. Dansk-Engelsk Ny Testament (3 1/4 x 7), Shirtingsbind, rødt Snit 50. Davids Salmer. Format 3 1/4 x 5 1/2, presset Shirting med rødt Snit 10. Ditto med Guldsnit 20. Familiebibler. Det danske Bibelselskabs Udgate. Kvartformat. Fint presset Læderbind. Med Guldsnit 6.00. Holmans Udgate med ca. 750 Illustrationer. Nr. 12 D. Indbunden i amerikansk Marokko, med Guldsnit. Den indeholder Konkordants til det gamle og nye Testament; vor Herres Lignelser illustrerede; de berømte Billeder af Kristus og hans Apostle, fra Da Vincis „Nadveren“; et elegant Ægteskabsbevis og Familieregister; de ti Bud og Fadervor smukt kolorerede; fire fortrinlige, kronatiske Plader skildrende Tabernaklet, jødiske Ceremonier o. s. v.; helsides Kort i Farver; Plads til Familiefotoer o. s. v.; rigt udstyret med mange helsides Graveringer af Gustav Dore og andre berømte Kunstnere. Denne og alle følgende indeholder Holmboes illustrerede Bibelordbog, Pris 9.00. Nr. 13. D. Amerikansk Marokko, med forgyldte Sider, Ryg og Snit. Foruden ovenstaaende indeholder denne en illustreret Vejledning ved Læsningen af Bibelens Bøger; Hofmans Galleri og originale Illustrationer til det nye Testament; Billeder fra Fotografier, nylig tagne i det hellige Land; seksten rigt farvede Tegninger, fremstillende de vigtigste Begivenheder i vor Frelses Liv; en Række af bibelske Illustrationer af mærkelige gammeltestamentlige Begivenheder, bibelske Oldsager, bibelsk Naturhistorie, gammel Skik og Brug osv.; en Foræringsplade og mange flere helsides Dore-Graveringer end den foregaaende. En fortrinlig Bibel. Pris 11.50. Nr. 14. D. Rødt Ruslæder, med fuld Forgyldning, Rig og kunstnerisk Indbinding. Indhold som Nr. 13. 12.00. Nr. 15. D. Tysk Marokko. Fuld Forgyldning paa Sider, Ryg og Snit. Nye symbolske Udsmykninger. Endnu flere Dore-Illustrationer 14.00.

at have ringe Udflugt til at blive bevilget.

Fangelingen synes at være anordnet som Gengældelse for Tordredningen af „Lufitania“.

Haardt ramt. (Dobst.) Enkefru Samann, tidligere paa Mønstgaard, nu i Kiel, har nylig været paa Besøg i sit gamle Hjem.

For en Snees Aar siden mistede hun sin Mand ved et Ulykkestilfælde. Han blev staaet ihjel af en Tr. For 7 Aar siden mistede hun sin ældste Søn ved et Ulykkestilfælde; han og Provst Steffens Søn fra Tønder, den Gang i Møst, blev overført og dræbt af Toget. Nu har hendes angste og sidste Søn mistet venstre Arm i Krigen. Hans Saar er dog allerede saa vidt lægt igen.

Regn. (Dobst.) Ratten til Lørdag den 25. Juni traf en Torden, som lededes af den belgørende Regn, vi trængte til. Det var ogsaa paa høje Tid. Kornet stod i Stampe, Græsset var afstøbet, og Køerne vilde ikke frem. Denne Regn vil endnu være i Stand til at frelse de allerfæreste Kornforter, og Kømarkerne vil der nu komme fart i, saa Regnen i Nat vil have den allerførste og heldigste Indflydelse paa Kærets Afgrøde.



Disse udmærkede Fyldpenne forhandles af os. Prisen er \$2.50, \$3.00, og \$3.50 i henhold til størrelsen. Med Bestillingen bedes opgivet, om man ønsker en fin eller grov, haard eller blød Pen. DAN. LUTH. PUBL. HOUSE, Blair, Nebraska.

Det forhaandede Kors. En fortælling om en Englands Bals mellem Død og Hælm. Med Forord af Olfert Ricard. 320 Sider. I illustreret Omflag 80 Cts. Danish Luth. Publ. House, Blair, Nebr.

DANSKE NY TESTAMENTER. Det Danske Bibelselskabs Udgate med ny Oversættelse og latinske Typer. Nr. 1. Storstileet, sort Shirting, stort Format 65. Nr. 2. Mellemstileet, Shirting, rødt Snit 35. Nr. 4. Mellemstileet, Saffian, Guldsnit 80. Nr. 10. Lommeformat, langt og smalt, rødt Snit 30. Nr. 11. Lommeformat, Chagrin, runde Hjørner, Guldsnit 60. Nr. 12. Lommeformat, Indiapapir, Overfald 80. Det Amerikanske Bibelselskabs Udgate. Gammel Oversættelse. Gotiske Typer. Lille Format (3 1/4 x 6), Shirting, rødt Snit 15. Ditto med Davids Salmer 20. Dansk-Engelsk Ny Testament (3 1/4 x 7), Shirtingsbind, rødt Snit 50. Davids Salmer. Format 3 1/4 x 5 1/2, presset Shirting med rødt Snit 10. Ditto med Guldsnit 20. Familiebibler. Det danske Bibelselskabs Udgate. Kvartformat. Fint presset Læderbind. Med Guldsnit 6.00. Holmans Udgate med ca. 750 Illustrationer. Nr. 12 D. Indbunden i amerikansk Marokko, med Guldsnit. Den indeholder Konkordants til det gamle og nye Testament; vor Herres Lignelser illustrerede; de berømte Billeder af Kristus og hans Apostle, fra Da Vincis „Nadveren“; et elegant Ægteskabsbevis og Familieregister; de ti Bud og Fadervor smukt kolorerede; fire fortrinlige, kronatiske Plader skildrende Tabernaklet, jødiske Ceremonier o. s. v.; helsides Kort i Farver; Plads til Familiefotoer o. s. v.; rigt udstyret med mange helsides Graveringer af Gustav Dore og andre berømte Kunstnere. Denne og alle følgende indeholder Holmboes illustrerede Bibelordbog, Pris 9.00. Nr. 13. D. Amerikansk Marokko, med forgyldte Sider, Ryg og Snit. Foruden ovenstaaende indeholder denne en illustreret Vejledning ved Læsningen af Bibelens Bøger; Hofmans Galleri og originale Illustrationer til det nye Testament; Billeder fra Fotografier, nylig tagne i det hellige Land; seksten rigt farvede Tegninger, fremstillende de vigtigste Begivenheder i vor Frelses Liv; en Række af bibelske Illustrationer af mærkelige gammeltestamentlige Begivenheder, bibelske Oldsager, bibelsk Naturhistorie, gammel Skik og Brug osv.; en Foræringsplade og mange flere helsides Dore-Graveringer end den foregaaende. En fortrinlig Bibel. Pris 11.50. Nr. 14. D. Rødt Ruslæder, med fuld Forgyldning, Rig og kunstnerisk Indbinding. Indhold som Nr. 13. 12.00. Nr. 15. D. Tysk Marokko. Fuld Forgyldning paa Sider, Ryg og Snit. Nye symbolske Udsmykninger. Endnu flere Dore-Illustrationer 14.00.

Parker Self-Filling Pen advertisement. Includes text: 'Press the button - it fills itself', 'No other self-inking pen like it. Clean, smooth barrel - no humps or bumps.', 'PARKER Self Filling Fountain Pen', 'It's always on the job. Just press the button - pen fills in two seconds, at any inkwell. Nothing like it in all the world. The simplest, surest and handiest of all self-fillers - 100% efficient. Let us show you how easy it writes.', 'Sold by DANISH LUTHERAN PUBLISHING HOUSE, Blair, Nebr.'

Advertisement for a band. Text: 'Everybody Loves A Band Remember Thaviu, his famous Band and Grand Opera Singers the 5th day of the Chautauqua.' Includes an illustration of a man playing a tuba.